

LUCRĂRI ȘTIINȚIFICE:**Realizate și coordonate:**

- 1982 *Folclor aromân gramostean*, în colaborare cu Nicolae G. Caraiani, Editura Minerva
- 1983 *Atlas Linguarum Europae (ALE)*, vol. I, A. *Cartes (1-19)*, Assen; B. *Commentaires (1-14)*, Assen
- 1986 *Atlas Linguarum Europae (ALE)*, vol. II, A. *Cartes (20-28)*, Assen; B. *Commentaires (15-22)*, Assen
- 1988 *Atlas Linguarum Europae (ALE)*, vol. III, A. *Cartes (29-36)*, Assen; B. *Commentaires (23-25)*, Assen
- 1990 *Atlas Linguarum Europae (ALE)*, vol. IV, A. *Cartes (37-44)*, Assen; B. *Commentaires (26-30)*, Assen
- 1992 „*Miorița*“ *la dacoromâni și aromâni*, volum coordonat și realizat în colaborare cu Tatiana Gălușcă-Cîrșmariu, Emilia St. Milicescu, Tudor Nae, Editura Minerva
- 1996 *Atlas linguistique roman. Présentation*, Roma
- 1996 *Atlas linguistique roman*, vol. I, A. *Cartes*, Roma; B. *Commentaires*, Roma
- 1997 *Atlas Linguarum Europae*, vol. V, A. *Cartes (45-59)*, Assen; B. *Commentaires (31-39)*, Assen / Maastricht
- 2001 *Atlas linguistique roman*, vol. Iia, coautor și editor A. *Cartes*, Roma; B. *Commentaires*, VIII, Roma
- 2002 *Atlas Linguarum Europae*, vol. VI, A. *Cartes (60-72)*, Roma; B. *Commentaires (40-50)*, Roma
- 2005 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Sinteză*, vol. I, Editura Academiei Române
- 2005 *Dicționarul toponimic al României. Muntenia (DTRM)*, vol. I (A-B), Editura Academiei Române
- 2007 *Atlas Linguarum Europae (ALE)*, vol. VII, A. *Cartes (73-80)*, Roma; B. *Commentaires (51-58)*, Roma
- 2007 *Dicționarul toponimic al României. Muntenia (DTRM)*, vol. II (C-D), Editura Academiei Române
- 2009 *Dicționarul toponimic al României. Muntenia (DTRM)*, vol. III (E-J), Editura Academiei Române
- 2010 *Atlas linguistique roman*, vol. Iib. *Cartes*; Roma; *Commentaires*, Roma
- 2011 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Sinteză*, vol. II, Editura Academiei Române
- 2001 *Dicționarul toponimic al României. Muntenia (DTRM)*, vol. IV (L-M), Editura Academiei Române
- 2013 *Dicționar meglenoromân. Literele A-C* (coordonator), Editura Academiei Române
- 2013 *Dicționarul toponimic al României. Muntenia (DTRM)*, vol. V (N-P), Editura Academiei Române
- 2014 *Atlas Linguarum Europae (ALE). Volume I. Huitième fascicule. Commentaires*, Editura Universității din București
- 2014 *Atlas Linguarum Europae (ALE). Volume I. Huitième fascicule. Cartes Linguistiques Européennes*, Editura Universității din București
- 2015 *Atlas Linguarum Europae (ALE). Volume I. Neuvième fascicule. Commentaires*, Editura Universității din București
- 2015 *Atlas Linguarum Europae (ALE). Volume I. Neuvième fascicule. Cartes Linguistiques Européennes*, Editura Universității din București
- 2017 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Sinteză*, vol. III, Editura Academiei Române

- 2019 *Atlas Linguistique Roman (ALiR): Commentaires et Cartes linguistiques*, în colaborare cu Francesco Avolio, Esther Baiwir, Marie-Guy Boutier, Guylaine Brun-Trigaud, Rita Caprini, Ernestina Carrilho, Elisabetta Carpitelli, Michel Contini, Maria G. Cossu, Jean Le Dû, José Enrique Gargallo Gil, Maria Lobo, M. Àngels Massip, Lorenzo Massobrio, Jeanine Élisabeth Médélice, Pilar García Mouton, Lucia Molinu, Manuela Nevaci, Vasile Pavel, Xosé Afonso Álvarez Pérez, João Saramago, Luísa Segura, Joan Veny, Gabriela Vitorino, Edizioni dell'Orso, Alessandria [Italia],
- 2018 *Lingvistica românească*, volum coordonat în colaborare cu Marius Sala, Editura Academiei Române
- 2019 *Dicționar meglenoromân, general și etimologic, C-K, II*, în colaborare cu Alina Bojoga, Irina Floarea, Marilena Tiugan, Editura Academiei Române
- 2020 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Muntenia și Dobrogea*, vol. VI, în colaborare cu Teofil Teaha, Bogdan Marinescu și Manuela Nevaci, Editura Academiei Române (în curs de apariție)

Lucrări în colaborare:

- 1967 *Glosar dialectal. Oltenia*, în colaborare cu Galina Ghiculete, Paul Lăzărescu, Magdalena Vulpe, sub conducerea lui Boris Cazacu, Editura Academiei Republicii Socialiste România
- 1984 *Tratat de dialectologie românească*, capitolul *Aromâna*, volum editat de V. Rusu, Craiova,
- 1987 *Texte dialectale și glosar. Dobrogea*, în colaborare cu Paul Lăzărescu, Ruxandra Pană, Victorela Neagoe, Institutul de Cercetări Etnologice și Dialectologice
- 1985-1989 *H. Tiktin, Rumänisch-deutsches Wörterbuch, 2. überarbeitete und ergänzte Auflage* vol. I–III, Wiesbaden, (coautor al ediției revăzute și adăugite)
- 1996 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Muntenia și Dobrogea*, vol. I și II, Editura Academiei Române
- 2001 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Muntenia și Dobrogea*, vol. III, Editura Academiei Române
- 2004 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Muntenia și Dobrogea*, vol. IV, Editura Academiei Române
- 2005 *Structura aromânei actuale. Graiurile din Dobrogea. Texte dialectale*, Editura Academiei Române
- 2005 *Manual de aromână. Carti trâ învițari armânești*, în colaborare cu Matilda Caragiu Marioțeanu, Editura Academiei Române
- 2007 *Atlasul lingvistic român pe regiuni. Muntenia și Dobrogea*, vol. V, Editura Academiei Române
- 2009 *Multilingvism și limbi minoritare în România*, în colaborare cu Manuela Nevaci, București
- 2013 *Sinteze de dialectologie română*, în colaborare cu Manuela Nevaci, Editura Universitară
- 2018 *Lecturi vizuale etnolingvistice la aromânii din R. Macedonia. Memorie, tradiție, grai, patrimoniu*, în colaborare cu Manuela Nevaci, Emil Țîrcomnicu, Cătălin Alexa, Editura Universității din București
- 2018 *Romanitatea orientală și Perioada și teritoriul de formare a limbii române*, în volumul coordonat de Marius Sala și Liliana Ionescu-Ruxăndoiu, *Istoria limbii române*, vol. I, Editura Univers Enciclopedic Gold

2019 *Lecturi vizuale etnolingvistice la aromânii din Bulgaria. Memorie, tradiție, grai, patrimoniu*, în colaborare cu Manuela Nevaci, Emil Țircomnicu, Cătălin Alexa, Editura Universității din București